

Saint Ladislaus Parish



📍 5345 W. Roscoe St. Chicago, IL 60641 ☎ (773) 725-2300

✉ stladislauschicago@gmail.com 🌐 stladislauschicago.org

Pastor: Rev. Tomasz Ludwicki SChr

Associate Pastor: Rev. Mateusz Szleger SChr



TWENTY-NINTH SUNDAY IN ORDINARY TIME - OCTOBER 17, 2021
DWUDZIESTA DZIEWIĄTA NIEDZIELA ZWYKŁA - 17 PAŹDZIERNIKA 2021

*Whoever wishes to be great among you will be your servant;
whoever wishes to be first among you will be the slave of all.*

Mark 10:43-44

*Kto by między wami chciał się stać wielkim, niech będzie sługą waszym.
A kto by chciał być pierwszym między wami, niech będzie niewolnikiem wszystkich.*

Mk 10,43-44

MORNING ROSARY PRAYER

St. Ladislaus Parish is now praying the rosary in English after the 8:15 AM weekday Mass. Please join us every **Tuesday** morning at 8:45 AM for the recitation of one part of the mysteries of this powerful Marian devotion!



ADORACJA NAJŚWIĘTSZEGO SAKRAMENTU

Zapraszamy na adorację Najświętszego Sakramentu w naszym kościele w każdy **wtorek** po Mszy świętej porannej zakończoną nabożeństwem do Miłosierdzia Bożego i błogosławieństwem Najświętszym Sakramentem o godz. 6:45pm. **Godzina Miłosierdzia jest o godz. 3:00pm.**



EUCCHARISTIC ADORATION

Adoration of the Blessed Sacrament in our church is held every **Tuesday** beginning after the 8:15am Mass. Benediction is at 6:45pm followed by a 7:00pm Mass in Polish.



W miesiącu października zapraszamy na nabożeństwa różańcowe od niedzieli do piątku o godz. 6:30pm.



Kopertki na **WYPOMINKI** są dostępne w zakrystii, biurze parafialnym i przy wyjściu z kościoła. Za osoby wypisane w wypominkach modlimy się na wszystkich Mszach św. od 1 do 9 listopada oraz przez cały listopad przed Mszami św. Prosimy o czytelne wypisywanie imion i nazwisk zmarłych.

Envelopes for **WYPOMINKI** are available at the sacristy, parish office and at the exit of the church. We will pray for the people listed in the **WYPOMINKI** at all Masses from November 1 to 9 and throughout November before the Masses.

KLUB SENIORA „ZŁOTA RÓŻA”

Serdecznie zapraszamy na Mszę św. w intencji seniorów w **środe, 27 października** o godz. 11am.



ARCHDIOCESE OF CHICAGO

WORLD MISSION SUNDAY

ŚWIATOWA NIEDZIELA MISYJNA

October 24, 2021
WeAreMissionary.org/wms

"We cannot but speak about what we have seen and heard." (Acts 4:20)

The Society for the Propagation of the Faith
Dzieło Rozkrzewiania Wiary

Mass Intentions

SATURDAY - OCTOBER 16

- 8:15am † Teodoro Stankiewicz - *rodzina*
For safety and legal protection of all unborn children
- 5:00pm † Edna Dmuchowski - *family*
† Alina Glinski - *Adam Glinski*

SUNDAY - OCTOBER 17

- 7:30am Za dusze w czyśćcu cierpiące - intencja Józefa - *Józef Anuszczyński*
† Teodoro Stankiewicz - *rodzina*
† Zofia Maślińska
†† Władysława i Józef Płoskonka - o łaskę życia wiecznego - *Halina Gorobets*
O zdrowie i Boże błogosławieństwo dla Heleny Foltyn - *dzieci*
- 9:00am † Robert Schlueter - *Basia & Aaron Mikos*
† Henry Lakoma - *Robert Smolen*
In memory of †† Mitchell J, Florence T. Zielinski, Diane Zielinski - *Debbie & Mitchell K Zielinski*
For parishioners
- 10:30am † Robert Trojan - 2 tygodnie po śmierci - *Dorota Trojan*
†† Konrad Fedorczyk, Stanisław Piotrowski, Jadwiga Mazur - *Anna Fedorczyk*
† Jadwiga Popko w dniu imienin
† Zbigniew Popko
Dziękczynna za otrzymane łaski z prośbą o zdrowie i dalsze błogosławieństwo Boże dla Zofii i Ludwika Miętka w 49. rocznicę ślubu - *Rodzina Miętka*
O dobry przebieg leczenia i cud uzdrowienia dla Krystyny - *K. Komosa*
O zdrowie i błogosławieństwo Boże dla Huxley
Za parafian
- 12:00pm † Zofia Cebulska w 11. rocznicę śmierci
† Józef Strzałka - o spokój duszy - *A. i T. Mosior*
† Jane i Henry Rzymowski - za zmarłych rodziców - *Robert Rzymowski*
- 7:00pm O ustanie pandemii koronawirusa

MONDAY - OCTOBER 18

- 8:15am Most needed souls in purgatory
- 7:00pm O ustanie pandemii koronawirusa

TUESDAY - OCTOBER 19

- 8:15am For safety and legal protection of all unborn children
- 7:00pm † Józef Rzepka - *rodzina*

WEDNESDAY - OCTOBER 20

- 8:15am For deceased parishioners and benefactors
- 7:00pm Za zmarłych parafian i dobrodziejów parafii

THURSDAY - OCTOBER 21

- 8:15am In memory of our sister and daughter, † Diane Rohan Zielinski on the anniversary of her death - *Debbie, Mitchell K, Florence T., Mitchell J. Zielinski*
For safety and legal protection of all unborn children
- 7:00pm O ustanie pandemii koronawirusa

FRIDAY - OCTOBER 22

- 8:15am For parishioners
- 7:00pm Za parafian

SATURDAY - OCTOBER 23

- 8:15am For safety and legal protection of all unborn children
- 5:00pm † Edna Dmuchowski - *family*

OUR FINANCES - OCTOBER 10, 2021

Sunday Collection	\$4,460
Fall Picnic	\$2,082

*Thank you for your continued support
during these challenging times!
Serdeczne Bóg zapłać!*

SPECIAL COLLECTION / KOLEKTA SPECJALNA

- ⇒ October 24 - World Mission
24 października - Misje Światowe

LIVE 
STREAMING



www.stladislauschicago.org



5000 W BARRY AVE, CHICAGO, IL 60634 • (773) 622-5900 • WWW.STFERDINANDCHURCH.COM



You are cordially invited to the
INSTALLATION MASS

OF
FR. PETER GNOINSKI

AS
PASTOR

OF
SAINT FERDINAND PARISH

BY
MOST REVEREND KEVIN M. BIRMINGHAM
AUXILIARY BISHOP OF CHICAGO

ON
SATURDAY, OCTOBER 23, 2021

AT
5:00 PM

CHURCH OF ST. FERDINAND
(MASON AVE & BARRY AVE)

RECEPTION TO FOLLOW AT JTC PARISH HALL
(3131 N. MASON AVE)

LIVESTREAM: WWW.STFERDINANDCHURCH.COM
CONTACT: 773-622-5900

ADDITIONAL PARKING AVAILABLE AT
ST. PATRICK HIGH SCHOOL: 5900 W. BELMONT AVE

"Tesknienie za Tobą"

REKOLEKCJE

dla rodziców po stracie dziecka

z powodu poronienia, urodzenia martwego dziecka,
wczesnej śmierci noworodka, ciąży ektopowej,
oddania dziecka do adopcji zaraz po porodzie.

12-14 listopada

Prowadzący:
s. Maksymiliana Kamińska MChR,
kapłan i zespół

Miejsce rekolekcji:
Chicago

Zapisy i informacje:
s. Maksymiliana
+ 1 773 656 7703

*Przyjdź!
Zakończ żałobę,
wybacz sobie
i zapełnij puste miejsce
po stracie dziecka.*

IN SYMPATHY

It is with all hope in the resurrection
of our Lord Jesus Christ
that we inform of the passing of:

Z nadzieją zmartwychwstania informujemy,
że w ostatnim czasie Bóg powołał do wieczności:

† *Bill Dmuhowski*

*Eternal rest, grant unto him, O Lord...
Wieczny odpoczynek racz mu dać Panie...*

BABY BOTTLE PROJECT 2021



Our parish is participating in the Baby Bottle Project benefiting The Women's Centers of Greater Chicagoland.

Please take a Baby Bottle home with you from the church, fill it with your spare change, and return it the weekend of October 23-24. You can also go directly to their website at: GoTWC.org or call 773-794-1313 to donate. Thank you!

Prosimy wszystkich parafian do współdziałania w akcji zbierania funduszy dla Centrum Kobiet.

Jest to organizacja, która pomaga kobietom w ciąży, będącym w trudnej sytuacji finansowej. Centrum Kobiet służy doradą, pomocą i modlitwą.

Zabrane butelki prosimy zwrócić do naszego kościoła w weekend 23-24 października. Dziękujemy!



WELCOME

NEW PARISHIONERS!

WITAMY NOWYCH PARAFIAN!

*Mr. & Mrs. Andrzej & Halina
Hajduga*



PIKNIK JESIENNY / FALL PICNIC 2021

Jesienny Piknik parafialny odbył się w radosnej atmosferze 10 października 2021 roku. Dziękujemy wszystkim wolontariuszom, którzy zorganizowali piknik oraz tym, którzy wzięli w nim udział. Bóg zapłać!



Our Parish Fall Picnic on October 10, 2021 was a joyful event and a great success. We would like to thank the volunteers who organized and all those who came to the picnic. Thank you!



PRAYER REQUEST / PROŚBA O MODLITWĘ

Please pray for all our sick parishioners, family members, friends and loved ones.

Módlmy się w intencji chorych parafian, członków naszych rodzin i przyjaciół.

Stanisława Beda

John Mawricz

Jadwiga Budzinski

Irene Odrowski

Anna Gajek

Albina Onysio

Diane Gazda

ks. Zygmunt Ostrowski SChr

Wiesława Karczmarczyk

Dionizja (Dasha) Woznica

If you would like to add a Parishioner's name to the list of the sick, please call the parish office. You must be a member of the immediate family.

Jeśli pragniecie Państwo dołączyć imię chorego parafianina do listy chorych, proszę poinformować biuro parafialne. Osoba zgłaszająca musi być członkiem najbliższej rodziny.

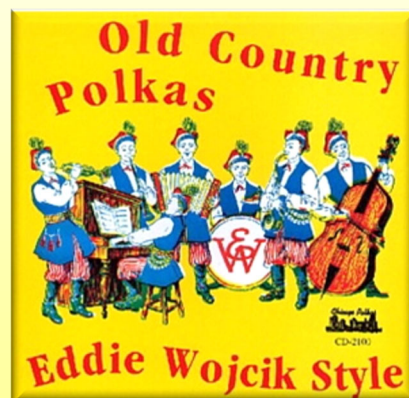


Psycholog, który jest praktykującym katolikiem jest dostępny na spotkania w konwencie przy naszym kościele w co drugą sobotę, w godz. 11.00am – 2.00pm. Po umówienie się prosimy dzwonić pod nr tel.: 708-717-4093. Więcej na: www.galcenterofhope.com.

„THE EDDIE WOJCIK ORCHESTRA” TRIBUTE COVER BAND IS HERE !!!!!

SUNDAY, NOVEMBER 7TH

**Rudy and Ann's
5788 S. Archer
3:00 till 5:30 pm**



**Information: TED WOJCIK (708) 687-4008
2WOJCIK@SBCGLOBAL.NET**

Kościół św. Władysława jest otwarty

na prywatną modlitwę codziennie od ranej do wieczornej Mszy św.

St. Ladislaus Church is open for private prayer every day from the morning to the evening Mass.



This week the **Votive Candles** in front of **Our Lady of Częstochowa** burn for:

*For health and God's blessings
for Granddaughter's 5th birthday*

**Świeczki wotywny przy Obrazie
Matki Bożej Częstochowskiej** palą się w tym tygodniu w wyżej wymienionej intencji.



Our **sanctuary lamps** burn this week for:

*O Bożą opiekę z okazji 5. urodzin
dla wnuczek Isla i London*

Lampki wieczne przy tabernakulum palą się w tym tygodniu w wyżej wymienionej intencji.

LITURGICAL SCHEDULE FOR SATURDAY AND SUNDAY, OCTOBER 23 & 24, 2021

	SATURDAY	SUNDAY	SUNDAY	SUNDAY	SUNDAY	SUNDAY
	5:00 PM	7:30 AM	9:00 AM	10:30 AM	12:00 PM	7:00 PM
Commentator	M. Kreczmer	E. Czupryna	L. Michno	T. Wilczek	Szkoła Polska	J. Kondrat
Lector	M. Kreczmer	J. Zając	L. Michno	J. Tracz	Bierzmowani	K. Wszeborowska

PARISH INFORMATION

PARISH OFFICE HOURS:

Monday to Friday : 9:00am - 2:00pm
Wed. 9:00am - 6:00pm

MASSES:

Monday - Friday: 8:15am - English; 7:00pm - Polish
Saturday: 8:15am - Bilingual (Polish/English)
5:00pm - (Vigil Mass) English
Sunday: 7:30am - Polish, 9:00am - English, 10:30am - Polish, 12:00pm - Polish, 7:00pm - Polish
Vigil Mass (anticipated) on previous day as scheduled.

SACRAMENT OF RECONCILIATION:

Sunday: Before each Mass
Monday - Friday: 8:00am and 6:30 - 7:00pm
On First Friday from 6:00pm
Saturday: 8:00am and 4:30pm - 5:00pm

BAPTISM:

Please call the parish office at 773-725-2300 at least one month before to make arrangements. First time parents should arrange to attend a preparation session prior to the celebration of the sacrament.

MARRIAGE:

Arrangements must be made at least four months in advance. Please make an appointment with one of the priests to begin the process.

SICK CALLS:

In all cases of serious illness or accident the priest should be called at once. Holy Communion will be brought to the sick upon request.

ADORATION: Every Tuesday following the 8:15am Mass. Benediction at 6:45pm followed by Polish Mass at 7:00pm

HOLY ROSARY: Mondays and Fridays at 6:30pm
Tuesdays at 8:45am

DIVINE MERCY CHAPLET: Tuesdays at 6:45pm

THE HOUR OF MERCY: Tuesdays at 3:00pm

DEVOTION TO ST. JOSEPH: Wednesdays (after 8:15am Mass)

OUR LADY OF PERPETUAL HELP NOVENA:
Wednesdays at 6:45pm

DEVOTION TO ST. JOHN PAUL II: Thursdays at 6:45pm

INFORMACJE PARAFIALNE

GODZINY PRACY BIURA PARAFIALNEGO:

Od pon. do piątku: 9:00am - 2:00pm
środa: 9:00am - 6:00pm

MSZE ŚWIĘTE:

Od poniedziałku do piątku: 8:15am - angielska, 7:00pm - polska
Sobota: 8:15am dwujęzyczna (angielsko/polska)
5:00pm angielska (Msza z formularza niedzielnego)
Niedziela: 7:30am - polska, 9:00am - angielska,
10:30am - polska, 12:00pm - polska, 7:00pm - polska

SAKRAMENT POJEDNANIA:

Niedziela: Przed każdą Mszą Świętą
Poniedziałek - piątek: 8:00am i od 6:30pm
Pierwszy piątek miesiąca: od 6:00pm
Sobota: 8:00am i od 4:30-5:00pm

CHRZEST:

Prosimy o kontakt telefoniczny z biurem parafialnym przynajmniej miesiąc przed planowaną datą Chrztu. Rodzice, dla których jest to pierwsze dziecko, mają obowiązek uczestniczyć w spotkaniu przygotowawczym. W celu umówienia się na spotkanie prosimy o kontakt z biurem parafialnym: 773-725-2300.

SAKRAMENT MAŁŻEŃSTWA:

Ustalenia muszą być dokonane co najmniej na cztery miesiące przed. Proszę umówić się na spotkanie z jednym z kapłanów, aby rozpocząć proces.

ODWIEDZINY CHORYCH:

W każdym przypadku poważnej choroby lub wypadku należy wezwać księdza. Komunia Święta zostanie przyniesiona do chorych na żądanie.

ADORACJA NAJŚWIĘTSZEGO SAKRAMENTU: wtorki od 8:45am do 7:00pm; od poniedziałku do piątku od 6:00pm do 7:00pm

RÓŻANIEC: poniedziałki i piątki o 6:30pm (po polsku)
wtorki o 8:45am (po angielsku)

KORONKA DO MIŁOSIERDZIA BOŻEGO: wtorki o 6:45pm

GODZINA MIŁOSIERDZIA: wtorki o 3:00pm

NABOŻEŃSTWO DO ŚW. JÓZEFA: pierwsze środy miesiąca na Mszy św. o 7:00 pm

NOWENNA DO MATKI BOŻEJ NIEUSTAJĄCEJ POMOCY:
środy o 6:45pm

NABOŻEŃSTWO DO JANA PAWŁA II: czwartki o 6:45pm



PrimeCare Health
COMMUNITY HEALTH CENTERS

Our Services:

- Primary Care • Midwifery • Dental • Counseling
- Substance Use Disorder

PrimeCare offers affordable quality health care for the whole family.
*Our Enrollment Specialists can also assist you in navigating your insurance options

For more information about our services or to make an appointment call (312) 633-5841.

Pietryka Funeral Home

Robert J. Pietryka, Owner

5734-40 W. Diversey
-Mowimy Po Polsku-

773-889-0115

www.pietrykafh.com



Flood Brothers

DISPOSAL/RECYCLING SERVICES

We Take Service Personally

Contact us today for a customized, reliable waste management, recycling, or dumpster quote.

630-261-0400

Please Cut Out This "Thank You Ad" and Present It The Next Time You Patronize One of Our Advertisers

Thank You

Thank you for advertising in our church bulletin. I am patronizing your business because of it!

Say Good-bye to Clogged Gutters!



**\$99 Down
\$99 Per Month
\$99 Installation**

Receive a \$25 Amazon gift card with FREE in-home estimate

LeafGuard® is guaranteed never to clog or we'll clean it for FREE!



LeafGuard® is guaranteed never to clog or we'll clean it for FREE!

- Seamless, one-piece system keeps out leaves, pine needles, and debris
- Eliminates the risk of falling off a ladder to clean clogged gutters
- Durable, all-weather tested system not a flimsy attachment

Call today for your FREE estimate and in-home demonstration

CALL NOW 708-462-6373

*Guaranteed not to clog for as long as you own your home, or we'll clean your gutters for free.

ENGLERT LeafGuard®
Get it. And forget it.™

Beaulieu

REAL ESTATE

5341 W. Belmont
Chicago, IL 60641

JohnKulesza@yahoo.com

John Kulesza
Parishioner

773-505-0260

SELLING HOMES IN YOUR NEIGHBORHOOD FOR OVER 30 YEARS



FREE MARKET ANALYSIS

UNIA KREDYTOWA TO WIĘCEJ NIŻ BANK!

Służymy Polonii oferując szeroki zakres usług finansowych: konta oszczędnościowe i czekowe, karty VISA, kredyty hipoteczne, pożyczki personalne. Możesz korzystać z naszych usług on-line, dzięki Bankowości Internetowej PSFCU. Dla przedsiębiorców oferujemy kredyty biznesowe i konta bez opłat. Otwórz konto przez internet na stronie www.NaszaUnia.com lub odwiedź nasz oddział w Norridge (4147 N. Harlem Avenue, Norridge, IL 60706, tel. 708-457-0750). **PRZYŁĄCZ SIĘ DO NAS JUŻ DZISIAJ!**



1.855.PSFCU.4U
www.NaszaUnia.com



Anthony's

HEATING & COOLING INC.

Fall Special - \$79.95
Furnace or Boiler
16 pt. Clean & Tune

NEW FURNACE
Starting at \$2,295!

Senior/Veteran Discounts

24 Hour Service

MAJOR CREDIT CARDS ACCEPTED



773-237-5724

Catholic Cruises and Tours and The Apostleship of the Sea of the United States of America
Take your FAITH ON A JOURNEY.
Call us today at 860-399-1785 or email eileen@CatholicCruisesandTours.com
www.CatholicCruisesandTours.com

FINDaPARISH.com

Check It Out Today!

The Most Complete Online National Directory of Catholic Parishes



Get this weekly bulletin delivered by email - for FREE!

Sign up here:

www.jspaluch.com/subscribe

Courtesy of J.S. Paluch Company, Inc.



Community Savings Bank

www.communitysavingsbank.bank
Hablamos Español • Mowimy Po Polsku

4801 West Belmont Ave.
Chicago, IL 60641
773-685-5300
Deposits Insured by F.D.I.C.
Total Service Connection Line
773-685-3947

Protecting **Seniors** Nationwide



Medical Alert System

\$29.95/MO. billed quarterly

- One Free Month
- No Long-Term Contract
- Price Guarantee
- Easy Self Installation



Call Today!

Toll Free 1.877.801.8608

catholicmatch® Illinois



CatholicMatch.com/myIL

Ed the Plumber
Ed the Carpenter
773.471.1444
Best Work • Best Rates
PARISHIONER DISCOUNT

Family Owned and Operated
Since 1883 by the Matz Family

Matz FUNERAL HOME

CHICAGO
3440 N. Central Ave.
773/545-5420
www.matzfuneralhome.com

ZRODLO
Dewocjonalia
Ksiazki Religijne
5517 W. Belmont
773-282-4278



MAVERICK AUTO PARTS
2801 N. Central / 773-283-6277
4210 W. Fullerton / 773-278-7111
HUGE Import & Domestic Inventories!
Se Habla Español * Mowimy Po Polsku
maverickautopartschicago.com